

# Sommaire de l'information financière consolidée

Exercice terminé le 31 décembre 2021

Ce sommaire de l'information financière est extrait automatiquement du rapport financier consolidé déposé au Conseil et attesté par le trésorier, sans possibilité de modifications.

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT**

Aux membres du conseil de Mandeville,

**Opinion**

Nous avons effectué l'audit des états financiers consolidés de Mandeville (l' « entité »), qui comprennent l'état consolidé de la situation financière au 31 décembre 2021 et les états consolidés des résultats, de la variation des actifs financiers nets (de la dette nette) et des flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date, ainsi que les notes complémentaires, y compris le résumé des principales méthodes comptables.

À notre avis, les états financiers consolidés ci-joints donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de Mandeville au 31 décembre 2021, ainsi que des résultats de ses activités, de la variation de ses actifs financiers nets (sa dette nette) et de ses flux de trésorerie pour l'exercice terminé à cette date conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public.

**Fondement de l'opinion**

Nous avons effectué notre audit conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada. Les responsabilités qui nous incombent en vertu de ces normes sont plus amplement décrites dans la section « Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés » du présent rapport. Nous sommes indépendants de l'entité conformément aux règles de déontologie qui s'appliquent à notre audit des états financiers au Canada et nous nous sommes acquittés des autres responsabilités déontologiques qui nous incombent selon ces règles. Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

**Observations - Informations financières établies à des fins fiscales**

Nous attirons l'attention sur le fait que Mandeville inclut dans ses états financiers consolidés certaines informations financières qui ne sont pas exigées selon les Normes comptables canadiennes pour le secteur public. Ces informations sont établies conformément au modèle prescrit par le ministère des Affaires municipales et de l'Habitation (MAMH) et présentées aux pages S13, S14 et S23 portent sur l'établissement de l'excédent (déficit) de l'exercice et la ventilation de l'excédent (déficit) accumulé à des fins fiscales. Notre opinion n'est pas modifiée à l'égard de ce point.

**Responsabilités de la direction et des responsables de la gouvernance à l'égard des états financiers consolidés**

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle des états financiers consolidés conformément aux Normes comptables canadiennes pour le secteur public, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers consolidés exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Lors de la préparation des états financiers consolidés, c'est à la direction

**RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT**

qu'il incombe d'évaluer la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation, de communiquer, le cas échéant, les questions relatives à la continuité de l'exploitation et d'appliquer le principe comptable de continuité d'exploitation, sauf si la direction a l'intention de liquider l'entité ou de cesser son activité ou si aucune autre solution réaliste ne s'offre à elle.

Il incombe aux responsables de la gouvernance de surveiller le processus d'information financière de l'entité.

**Responsabilités de l'auditeur à l'égard de l'audit des états financiers consolidés**

Nos objectifs sont d'obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers consolidés pris dans leur ensemble sont exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, et de délivrer un rapport de l'auditeur contenant notre opinion. L'assurance raisonnable correspond à un niveau élevé d'assurance, qui ne garantit toutefois pas qu'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada permettra toujours de détecter toute anomalie significative qui pourrait exister. Les anomalies peuvent résulter de fraudes ou d'erreurs et elles sont considérées comme significatives lorsqu'il est raisonnable de s'attendre à ce qu'elles, individuellement ou collectivement, puissent influencer sur les décisions économiques que les utilisateurs des états financiers prennent en se fondant sur ceux-ci.

Dans le cadre d'un audit réalisé conformément aux normes d'audit généralement reconnues du Canada, nous exerçons notre jugement professionnel et faisons preuve d'esprit critique tout au long de cet audit. En outre :

nous identifions et évaluons les risques que les états financiers consolidés comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs, concevons et mettons en oeuvre des procédures d'audit en réponse à ces risques et réunissons des éléments probants suffisants et appropriés pour fonder notre opinion. Le risque de non-détection d'une anomalie significative résultant d'une fraude est plus élevé que celui d'une anomalie significative résultant d'une erreur, car la fraude peut impliquer la collusion, la falsification, les omissions volontaires, les fausses déclarations ou le contournement du contrôle interne;

nous acquérons une compréhension des éléments du contrôle interne pertinents pour l'audit afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité;

nous apprécions le caractère approprié des méthodes comptables retenues et le caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que des informations y afférentes fournies par cette dernière; nous tirons une conclusion quant au caractère approprié de l'utilisation par la direction du principe comptable de continuité d'exploitation et, selon les éléments probants obtenus, quant à l'existence ou non d'une incertitude significative liée à des événements ou situations susceptibles de jeter un doute

## RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

important sur la capacité de l'entité à poursuivre son exploitation. Si nous concluons à l'existence d'une incertitude significative, nous sommes tenus d'attirer l'attention des lecteurs de notre rapport sur les informations fournies dans les états financiers au sujet de cette incertitude ou, si ces informations ne sont pas adéquates, d'exprimer une opinion modifiée. Nos conclusions s'appuient sur les éléments probants obtenus jusqu'à la date de notre rapport. Des événements ou situations futurs pourraient par ailleurs amener l'entité à cesser son exploitation;

nous évaluons la présentation d'ensemble, la structure et le contenu des états financiers, y compris les informations fournies dans les notes complémentaires et apprécions si les états financiers représentent les opérations et événements sous-jacents d'une manière propre à donner une image fidèle;

nous communiquons aux responsables de la gouvernance notamment l'étendue et le calendrier prévus des travaux d'audit et nos constatations importantes, y compris toute déficience importante du contrôle interne que nous aurions relevée au cours de notre audit.

*Richard Clément Inc*  
*Paul Michaud CPA Auditeur CA*

MICHAUD CLÉMENT INC.  
PAUL MICHAUD CPA AUDITEUR CA  
Mandeville, le 5 mai 2022

**SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS**  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2021

	Réalizations 2020		Budget 2021		Réalizations 2021	
	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	Total consolidé <sup>1</sup>
<b>Revenus</b>						
Fonctionnement	1	4 646 206	4 532 160	4 975 872	98 365	5 010 972
Investissement	2	1 128 868		150 827	2 271	153 098
	3	5 775 074	4 532 160	5 126 699	100 636	5 164 070
	4	4 372 476	4 226 762	4 918 900	81 705	4 937 340
<b>Charges</b>						
Excédent (déficit) de l'exercice	5	1 402 598	305 398	207 799	18 931	226 730
Moins : revenus d'investissement	6	( 1 128 868 )	( )	( 150 827 )	( 2 271 )	( 153 098 )
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	273 730	305 398	56 972	16 660	73 632
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>						
Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	8	447 750		430 454	11 272	441 726
Financement à long terme des activités de fonctionnement	9					
Remboursement de la dette à long terme	10	( 188 300 )	( 256 900 )	( 140 900 )	( 1 035 )	( 141 935 )
Affectations						
Activités d'investissement	11	( )	( )	( 187 330 )	( 22 530 )	( 209 860 )
Excédent (déficit) accumulé	12	79 965	( 48 498 )	( 20 392 )	( 309 )	( 20 701 )
Autres éléments de conciliation	13					
	14	339 415	( 305 398 )	81 832	( 12 602 )	69 230
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15	613 145		138 804	4 058	142 862

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.  
Extrait du rapport financier, pages S12 et S13

**SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2021**

		2020		2021	
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé	Total consolidé
<b>Actifs financiers</b>					
Trésorerie et équivalents de trésorerie	1	674 353	877 206	897 872	687 323
Débiteurs	2	1 283 461	1 110 965	1 125 389	1 291 353
Placements de portefeuille	3				
Autres	4				
	5	1 957 814	1 988 171	2 023 261	1 978 676
<b>Passifs</b>					
Insuffisance de trésorerie et d'équivalents de trésorerie	6				
Dette à long terme	7	484 400	1 379 102	1 441 569	549 244
Passif au titre des avantages sociaux futurs	8				
Autres	9	2 511 755	1 152 193	1 176 463	2 523 138
	10	2 996 155	2 531 295	2 618 032	3 072 382
<b>Actifs financiers nets (dette nette)</b>	11	<b>(1 038 341)</b>	<b>(543 124)</b>	<b>(594 771)</b>	<b>(1 093 706)</b>
<b>Actifs non financiers</b>					
Immobilisations corporelles	12	10 026 859	9 738 081	9 900 894	10 176 161
Autres	13	85 779	87 139	90 564	87 502
	14	10 112 638	9 825 220	9 991 458	10 263 663
<b>Excédent (déficit) accumulé</b>					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	15	733 753	704 230	713 540	739 005
Excédent de fonctionnement affecté	16	25 000	75 000	75 000	25 000
Réserves financières et fonds réservés	17	78 642	154 856	158 447	81 924
Dépenses constatées à taxer ou à pourvoir	18	( )	( )	( )	( )
Financement des investissements en cours	19	(1 306 156)	(7 070)	(6 861)	(1 305 965)
Investissement net dans les immobilisations et autres actifs	20	9 543 058	8 355 080	8 456 561	9 629 993
Gains (pertes) de réévaluation cumulés	21				
	22	9 074 297	9 282 096	9 396 687	9 169 957

Extrait du rapport financier, pages S8, S15 et S23-1

**DÉTAIL DE L'EXCÉDENT DE FONCTIONNEMENT AFFECTÉ, DES RÉSERVES FINANCIÈRES**  
**ET DES FONDS RÉSERVÉS CONSOLIDÉS**  
**AU 31 DÉCEMBRE 2021**

		2021	2020
<b>Excédent de fonctionnement affecté</b>			
Administration municipale			
▪ FONDS PATRIMOINE	23	25 000	25 000
▪ BUDGET 2022	24	50 000	
▪	25		
▪	26		
▪	27		
▪	28		
▪	29		
▪	30		
▪	31		
	32	75 000	25 000
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>	33		
	34	75 000	25 000
<b>Réserves financières et fonds réservés</b>			
Administration municipale	35	154 856	78 642
Organismes contrôlés et partenariats <sup>1</sup>	36	3 591	3 282
	37	233 447	106 924

1. Les éliminations sont imputées aux organismes contrôlés et partenariats.

Extrait du rapport financier, pages S15 et S23-1

**SOMMAIRE DE L'ENDETTEMENT TOTAL NET À LONG TERME  
AU 31 DÉCEMBRE 2021**

		2021
Endettement net à long terme de l'administration municipale	1	1 370 119
Endettement total net à long terme (compte tenu de l'agglomération s'il y a lieu)	2	1 736 607

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S25*

**SOMMAIRE DE L'ANALYSE DE LA DETTE À LONG TERME CONSOLIDÉE  
AU 31 DÉCEMBRE 2021**

		2021	2020
		Total consolidé	Total consolidé
<b>Dettes à long terme à la charge de l'organisme municipal</b>			
Emprunts refinancés par anticipation	3		
Excédent accumulé affecté au remboursement de la dette	4	25 713	3 282
Montant à la charge de l'ensemble des contribuables	5	1 211 717	299 955
Montant à la charge d'une partie des contribuables	6	206 800	245 100
<b>Dettes à long terme à la charge des tiers</b>			
Gouvernement du Québec et ses entreprises	7	3 550	2 736
Autres	8		
<b>Dettes en cours de refinancement / Reclassement / Redressement</b>			
	9		
	10	1 447 780	551 073

*Extrait des Autres renseignements financiers non audités, page S37*

**SOMMAIRE DES REVENUS CONSOLIDÉS  
EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2021**

		Réalizations 2020	Budget 2021	Réalizations 2021	
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé
<b>Fonctionnement</b>					
Taxes	11	3 322 241	3 512 210	3 520 002	3 520 002
Compensations tenant lieu de taxes	12	141 954	163 365	169 806	169 806
Quotes-parts	13				
Transferts	14	667 805	462 015	693 024	693 024
Services rendus	15	69 754	39 870	37 409	67 066
Imposition de droits, amendes et pénalités, revenus de placements de portefeuille	16	382 386	319 500	469 967	469 967
Autres	17	62 066	35 200	85 664	91 107
	18	4 646 206	4 532 160	4 975 872	5 010 972
<b>Investissement</b>					
Taxes	19				
Quotes-parts	20				
Transferts	21	1 094 981		134 465	136 736
Autres	22	33 887		16 362	16 362
	23	1 128 868		150 827	153 098
	24	5 775 074	4 532 160	5 126 699	5 164 070

*Extrait du rapport financier, page S12*

**SOMMAIRE DES CHARGES CONSOLIDÉES**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2021**

	Administration municipale			Données consolidées	
	Réalizations 2021		Total	Réalizations	
	Sans ventilation de l'amortissement	Ventilation de l'amortissement		2021	2020
1 Administration générale	826 338	41 151	867 489	867 489	792 095
2 Sécurité publique	305 314		305 314	305 314	290 728
3 Police	279 593	2 128	281 721	281 721	259 570
4 Sécurité incendie	37 610	770	38 380	38 380	32 222
Autres					
5 Transport	1 313 235	220 400	1 533 635	1 533 635	1 385 772
6 Réseau routier	42 547		42 547	42 547	43 212
7 Transport collectif					
Autres					
8 Hygiène du milieu	118 699	115 565	234 264	234 264	205 371
9 Eau et égout	633 227		633 227	633 227	613 990
10 Matières résiduelles	5 154		5 154	5 154	5 473
11 Autres					
Santé et bien-être					
Aménagement, urbanisme et développement					
12 Aménagement, urbanisme et zonage	386 206		386 206	386 206	130 475
13 Promotion et développement économique	16 502		16 502	16 502	35 714
14 Autres	475 738	50 440	526 178	542 575	557 320
15 Loisirs et culture					
16 Réseau d'électricité	48 283		48 283	50 326	16 971
17 Frais de financement					
18 Effet net des opérations de restructuration	4 488 446	430 454	4 918 900	4 937 340	4 368 913
19					
20 Amortissement des immobilisations corporelles et des actifs incorporels achetés	430 454 (	430 454 )			
21	4 918 900		4 918 900	4 937 340	4 368 913

Extrait du rapport financier, pages S28-1 à S28-3

**SOMMAIRE DE L'EXCÉDENT (DÉFICIT) D'INVESTISSEMENT À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉ**  
**EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2021**

		Réalisations 2020	Réalisations 2021		Total consolidé <sup>1</sup>
		Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés et partenariats	
<b>Revenus d'investissement</b>	1	1 128 868	150 827	2 271	153 098
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>					
Immobilisations corporelles et actifs incorporels achetés - Acquisition	2 (	1 644 026 )(	141 676 )(	24 783 )(	166 459 )
Autres investissements - Émission ou acquisition	3 (	) (	) (	) (	)
Financement à long terme des activités d'investissement	4		1 040 100		1 040 100
<b>Affectations</b>					
Activités de fonctionnement	5		187 330	22 530	209 860
Excédent accumulé	6	78 103	62 505		62 505
	7	(1 565 923)	1 148 259	(2 253)	1 146 006
<b>Excédent (déficit) d'investissement de l'exercice à des fins fiscales</b>	8	(437 055)	1 299 086	18	1 299 104

1. Le total consolidé exclut les opérations entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés et partenariats.

*Extrait du rapport financier, page S14*